





航海中より

福地氏の短信
二日午後、福地氏が乗る「福地丸」が、

墨國の問題の地域は

日本人租借借は絶対に虚
報だ墨國大使公式否認

米國の實狀調査

米墨兩國駐劄大使に命
じ離府領事は目下調査中

米國一の

年少記者
本年十四
才の少年

盛んに

釋尊降誕祭を
目下稽古中

日蝕

観測隊歸來
本年一月二十四日南洋群島に

米國ラヂオ界

放送局丈でも約六百
はてさて流石は世界一

躍氣に

案通過運動
全米通過運動

局長と婦人の争論

全く虚構だといふ學務局
長證據呼びよする婦人團

ハイワイ俱樂部

講話會
昨晚八時半

組合

庭球の
庭球の

春舟

春舟
春舟

日米要求

婦人要求
婦人要求

人事

人事
人事

文選

文選
文選

夫婦

夫婦
夫婦

見習

見習
見習

自動車

自動車
自動車

集配

集配
集配

身の上

身の上
身の上

見習

見習
見習

熟練

熟練
熟練

アイオン

アイオン
アイオン

カウター

カウター
カウター

集配

集配
集配

集配

集配
集配

月

月
月

松屋

松屋
松屋

祝餅

祝餅
祝餅

特別

特別
特別

大賣出

大賣出
大賣出

茶卸小賣

茶卸小賣
茶卸小賣

日本土産

日本土産
日本土産

港防長旅館

港防長旅館
港防長旅館

香港出帆廣告

香港出帆廣告
香港出帆廣告

東洋汽船株式會社

東洋汽船株式會社
東洋汽船株式會社

日本郵船株式會社

日本郵船株式會社
日本郵船株式會社

大阪商船出帆廣告

大阪商船出帆廣告
大阪商船出帆廣告

桑港出帆廣告

桑港出帆廣告
桑港出帆廣告

大正藥舖

大正藥舖
大正藥舖

大正藥舖

大正藥舖
大正藥舖

大正藥舖

大正藥舖
大正藥舖

大正藥舖

大正藥舖
大正藥舖

大正藥舖

大正藥舖
大正藥舖

大正藥舖

大正藥舖
大正藥舖

大正藥舖

大正藥舖
大正藥舖

大正藥舖

大正藥舖
大正藥舖



### あす聖林で 牛島氏の假葬式

#### 遺骸を火葬に附す 近親者の手で 斯て未亡人の全快を待つ

牛島氏の遺骸は、昨日午後、牛島氏の故郷である、東京府牛島町の聖林で、假葬式が行われ、遺骸は火葬された。牛島氏の遺骸は、昨日午後、牛島氏の故郷である、東京府牛島町の聖林で、假葬式が行われ、遺骸は火葬された。牛島氏の遺骸は、昨日午後、牛島氏の故郷である、東京府牛島町の聖林で、假葬式が行われ、遺骸は火葬された。

### 沿岸日本人美以教會 總理はスミス博士

#### 現に朝鮮監督として活動中 日本語を解し英語に巧

沿岸日本人美以教會の總理は、スミス博士である。スミス博士は、現に朝鮮監督として活動中であり、日本語を解し英語に巧みである。スミス博士は、現に朝鮮監督として活動中であり、日本語を解し英語に巧みである。

### 水谷八重子 渡米

#### 映畫視察に 映畫視察に

水谷八重子は、映畫視察のために渡米した。水谷八重子は、映畫視察のために渡米した。水谷八重子は、映畫視察のために渡米した。

### 釣俱樂部の 競釣會

#### 來る四日 日曜日に

釣俱樂部の競釣會は、來る四日、日曜日に開催される。釣俱樂部の競釣會は、來る四日、日曜日に開催される。

### 三井物産重役 平田氏來桑

#### 五日の大洋で 五日の大洋で

三井物産重役の平田氏は、五日の大洋で桑に來た。三井物産重役の平田氏は、五日の大洋で桑に來た。

### 野遊會 川崎一門の

#### 一日午後 一日午後

野遊會は、川崎一門の一日午後開催される。野遊會は、川崎一門の一日午後開催される。

### 視察團 蟹鐘話

#### 一日日歸桑 一日日歸桑

視察團は、蟹鐘話の一日日歸桑である。視察團は、蟹鐘話の一日日歸桑である。

### 桑港郡 合併運動再發

#### 合併運動再發 合併運動再發

桑港郡の合併運動は、再發している。桑港郡の合併運動は、再發している。

### 甲電 其後の

#### 在日に對し 在日に對し

甲電は、其後の在日に對して行われる。甲電は、其後の在日に對して行われる。

### 春の會 須大同胞學生

#### 明日三日晚 明日三日晚

春の會は、須大同胞學生の明日三日晚開催される。春の會は、須大同胞學生の明日三日晚開催される。

### 航路を維持せよ シアトル東洋間の

#### 船船院へ怒鳴込む 船船院へ怒鳴込む

航路を維持せよ、シアトル東洋間の船船院へ怒鳴込む。航路を維持せよ、シアトル東洋間の船船院へ怒鳴込む。

### 他に賣却 可く可く

#### 可く可く 可く可く

他に賣却、可く可く。他に賣却、可く可く。

### 實生活 黒人の

#### を活動に映寫 を活動に映寫

實生活は、黒人の活動を映寫する。實生活は、黒人の活動を映寫する。

### 水を取締つて 河魚を保護する

#### その具體法研究 その具體法研究

水を取締つて、河魚を保護する。その具體法研究。水を取締つて、河魚を保護する。その具體法研究。

### 有名な佛國 磁器製造所

#### 命命す 命命す

有名な佛國の磁器製造所、命命す。有名な佛國の磁器製造所、命命す。

### 氣を吐く航空大會 五月十日一行出發

#### 來る十日一行出發 來る十日一行出發

氣を吐く航空大會、五月十日一行出發。氣を吐く航空大會、五月十日一行出發。

### 米國參加を招請 議定書國會議に

#### その參加を熱心に希望す その參加を熱心に希望す

米國參加を招請、議定書國會議に。その參加を熱心に希望す。米國參加を招請、議定書國會議に。その參加を熱心に希望す。

### 正式招待狀 三十一日到着

#### 米國へ 米國へ

正式招待狀、三十一日到着。米國へ。正式招待狀、三十一日到着。米國へ。

### 比律賓に大火 比律賓に大火

#### 比律賓に大火 比律賓に大火

比律賓に大火、比律賓に大火。比律賓に大火、比律賓に大火。

### 運動界 ゴルフ

#### ゴルフ ゴルフ

運動界、ゴルフ。運動界、ゴルフ。

### 有志一同 告

#### 告 告

有志一同、告。有志一同、告。

### 愈々開業 三月廿六日より

#### 愈々開業 愈々開業

愈々開業、三月廿六日より。愈々開業、三月廿六日より。

### 移轉廣告 ホスト街

#### 移轉廣告 移轉廣告

移轉廣告、ホスト街。移轉廣告、ホスト街。

### 名すき焼 物すき焼

#### 名すき焼 名すき焼

名すき焼、物すき焼。名すき焼、物すき焼。

### 西日辭典

西日辭典、博文堂。西日辭典、博文堂。

### 行カスラア

行カスラア、組合募集事務所。行カスラア、組合募集事務所。

### シンガミシン

シンガミシン、財満商會。シンガミシン、財満商會。

### Hotel Morris

Hotel Morris、入學時規則書。Hotel Morris、入學時規則書。

### 小幡女子裁縫學校

小幡女子裁縫學校、通信教授部。小幡女子裁縫學校、通信教授部。

### 洋服

洋服、相馬茶店。洋服、相馬茶店。



家庭欄

熱い湯に這入れ
春先には血行の急轉から
原因不明な痒みか起る

年頃の
春先には血行の急轉から
原因不明な痒みか起る

賞用さ
おしりをたたいておのれ
おしりをたたいておのれ

用ゐる
おしりをたたいておのれ
おしりをたたいておのれ

桑港市場
初荷來る
ハカビル附近の

不愉快
おしりをたたいておのれ
おしりをたたいておのれ

お化粧
おしりをたたいておのれ
おしりをたたいておのれ

旅の道草
おしりをたたいておのれ
おしりをたたいておのれ

小母なれば
おしりをたたいておのれ
おしりをたたいておのれ

血
おしりをたたいておのれ
おしりをたたいておのれ

値上げ始む
おしりをたたいておのれ
おしりをたたいておのれ

供給過多
おしりをたたいておのれ
おしりをたたいておのれ

レタス下落
おしりをたたいておのれ
おしりをたたいておのれ

農産物(木)
おしりをたたいておのれ
おしりをたたいておのれ

果實類
おしりをたたいておのれ
おしりをたたいておのれ

野菜類
おしりをたたいておのれ
おしりをたたいておのれ

錦花樓 野菜種子 卸小賣 支那料理 頤和園

死亡廣告 三井銀行 海外特別當座預金

大坂藥店 岩城グランド 丸經通製逸獨 安全月さらね

磨齒ニオイラ 入罐丸一入袋大



### 六日發會式 南加婦人會同盟 大橋夫人は物語る

南加州の婦人會が、最近、大橋夫人の遺囑執行に際して、大橋夫人の遺言を物語る。大橋夫人は、南加州の婦人會に、大橋夫人の遺言を物語る。大橋夫人は、南加州の婦人會に、大橋夫人の遺言を物語る。

### 日本近信

密告の恨を解かんと  
五ヶ月間放火  
火伏神行者の親戚中に  
又も川越在の怪火事件

密告の恨を解かんと  
五ヶ月間放火  
火伏神行者の親戚中に  
又も川越在の怪火事件

### 無事解決

無事解決  
三年越しの争ひ  
南加州の花形女優をめぐって  
の争ひが、ついに解決した。

### 諸教會の催し

諸教會の催し  
復活祭の催し  
復活祭の催し  
復活祭の催し

廣嶋縣會  
また二名收容  
疑獄事件擴大  
廣嶋縣會  
また二名收容  
疑獄事件擴大

大番附成る  
愈々來る大阪興行から  
實質的の聯盟大相撲  
大番附成る  
愈々來る大阪興行から  
實質的の聯盟大相撲

安部氏辭職  
高杉教授後任  
早大野球部長  
安部氏辭職  
高杉教授後任  
早大野球部長

### 修羅八荒

修羅八荒  
行友李風作  
修羅八荒  
行友李風作

鮮魚  
着到荷新  
生チリメン  
ハゼの佃煮  
山椒實佃煮  
鯛でんぶ  
ねび佃煮  
鮎の真子  
金山寺味噌  
鉄花味噌  
芋生松貝  
青貝  
鳥賊、鱈、ウニ、塩辛類  
海陸特製、すず子、鮭粕漬  
其他珍品澤山

九大學部部長  
九大學部部長  
九大學部部長

羅府日米新聞  
羅府日米新聞  
羅府日米新聞

ヨシヂ水  
皮膚病最良薬  
ハツキリ  
わびる効果!

御料理  
菊川亭  
御禮廣告  
竹の家  
かまぼこ  
ワス代があまり高い  
思儀事

最近着レコー  
ハトボツ青木商店  
AOKI MUSIC CO.  
328 N. St. Sacramento, Calif.

新案改良容器  
正味五斤罐入  
寶船印茶  
油 醬 品 質 第一  
輸入卸商 陰山商會  
516 Sansome St., San Francisco, Calif.

寶船印茶  
EXTRA FINE NATURAL LEAF JAPAN TEA  
輸入卸商 陰山商會  
516 Sansome St., San Francisco, Calif.











